

## تقرير عن وضع التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق

الوثيقة: EB 2024/142/R.37

بند جدول الأعمال: 16

التاريخ: 13 أغسطس/آب 2024

التوزيع: عام

اللغة الأصلية: الإنكليزية

للاستعراض

الإجراء: المجلس التنفيذي مدعو لاستعراض المعلومات على النحو الوارد في هذه الوثيقة.

الأسئلة التقنية

**Advit Nath**

المدير والمراقب المالي

شعبة المراقب المالي

البريد الإلكتروني: a.nath@ifad.org

**Hernán Alvarado**

نائب الرئيس المساعد، كبير الموظفين الماليين،

كبير المراقبين الماليين

دائرة العمليات المالية

البريد الإلكتروني: h.alvarado@ifad.org

## تقرير عن وضع التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق

- 1- تتضمن هذه الوثيقة، لعلم المجلس التنفيذي، الملاحق التالية بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2024:  
الملحق الأول موجز عن وضع مساهمات التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق  
الملحق الثاني وضع المساهمات الأساسية، وعنصر المنحة في قروض الشركاء الميسرة في التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق
- 2- وكما هو وارد في الملحق الأول من هذا التقرير، بلغ إجمالي التعهدات بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2024، بما فيها المساهمات الأساسية وعنصر المنحة في قروض الشركاء الميسرة ما يعادل 1.28 مليار دولار أمريكي، ما يمثل 83 في المائة من المستوى المستهدف للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق البالغ 1.55 مليار دولار أمريكي.
- 3- ويرجى من الدول الأعضاء التي لم تعلن عن تعهداتها بعد وتلك التي تعترض زيادة مساهمتها الإبلاغ عن تعهداتها للصندوق في أقرب وقت ممكن.
- 4- وبتاريخ 30 يونيو/حزيران 2024، بلغت قيمة وثائق المساهمة المودعة 1.19 مليار دولار أمريكي، أو 93 في المائة من التعهدات. ويرجى من الدول الأعضاء التي لم تودع بعد وثائق مساهماتها أن تتخذ الإجراءات اللازمة لذلك.
- 5- وبتاريخ 30 يونيو/حزيران 2024، بلغت المدفوعات المستلمة من الدول الأعضاء للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق ما مجموعه 1.16 مليار دولار أمريكي.

## موجز عن وضع مساهمات التجديد الثاني عشر لمراد الصندوق

بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2024

مجموع المساهمات		
%	المعادل بالدولار الأمريكي	
	1 281 462 333	التعهدات
	20 000	الموارد العادية أ
	1 281 482 333	المساهمات الخاصة
		مجموع التعهدات
	1 043 635 961	وثائق المساهمة
	149 350 932	وثائق المساهمة المودعة
		المدفوعات غير المستندة إلى وثائق مساهمة
93ب	1 192 986 893	مجموع وثائق المساهمة (بما في ذلك المدفوعات النقدية والسندات الإذنية غير المستندة إلى وثائق مساهمة)
		المدفوعات المستلمة
90ب	1 159 170 529	مجموع المدفوعات المستلمة

أ تشمل عنصر المنحة في قروض الشركاء الميسرة الذي يبلغ مجموعه 23 017 942 دولارا أمريكيا.  
ب احتسبت النسبة المئوية على أساس التعهدات.

## وضع المساهمات الأساسية، وعنصر المنحة في قروض الشركاء الميسرة في التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق

بتاريخ 30 يونيو/حزيران 2024

إجمالي المدفوعات بما يعادلها بالدولار الأمريكي (ب)	المدفوعات كنسبة مئوية من مجموع المساهمات	وثائق المساهمة المودعة		التعهد أ		عملية المساهمة ج	البلد	
		المعادن بالدولار الأمريكي ب (ب)	التاريخ	المعادن بالدولار الأمريكي ب (ب)	المبلغ			
-	-				100 000	100 000	دولار أمريكي	أفغانستان د
500 000	100	500 000	21 04-22		500 000	500 000	دولار أمريكي	الجزائر
4 000 000	100				4 000 000	4 000 000	دولار أمريكي	أنغولا
1 666 666	67				2 500 000	2 500 000	دولار أمريكي	الأرجنتين
10 000	100				10 000	10 000	دولار أمريكي	أرمينيا
18 298 262	100	18 298 262	11 08-21		18 298 262	16 000 000	يورو	النمسا
10 000	100				10 000	10 000	دولار أمريكي	أذربيجان
2 000 000	100	2 000 000	27 07-21		2 000 000	2 000 000	دولار أمريكي	بنغلاديش
200 000	100	200 000	08 06-21		200 000	200 000	دولار أمريكي	بنن
140 000	100	140 000	15 11-23		140 000	140 000	دولار أمريكي	دولة بوليفيا المتعددة القوميات
57 182	100				57 182	50 000	يورو	البوسنة والهرسك
6 000 000	100	6 000 000	13 12-23		6 000 000	6 000 000	دولار أمريكي	البرازيل
250 000	100				250 000	250 000	دولار أمريكي	بوركينافاسو
50 000	100				50 000	50 000	دولار أمريكي	بوروندي
600 000	100				600 000	600 000	دولار أمريكي	كمبوديا
1 255 202	84				1 500 000	1 500 000	دولار أمريكي	الكاميرون
83 222 370	100	55 481 580	04 08-21		83 222 370	112 500 000	دولار كندي	كندا
		18 923 576	18 04-22					
		8 817 214	16 06-22					
23 138	100				23 138	23 138	دولار أمريكي	كابو فيردي
-	-				450 000	450 000	دولار أمريكي	تشاد
85 000 000	100	85 000 000	05 08-21		85 000 000	593 852 500	رنمينبي	الصين
60 000	100				60 000	60 000	دولار أمريكي	كولومبيا
95 896	100				95 896	55 000 000	فرنك الجماعة المالية الأفريقية	الكونغو
216 633	100				216 633	216 633	دولار أمريكي	كوت ديفوار
-	-				10 000	10 000	دولار أمريكي	كوبا
60 000	100	60 000	24 05-21		60 000	60 000	دولار أمريكي	قبرص
500 000	100	500 000	27 09-22		500 000	500 000	دولار أمريكي	جمهورية الكونغو الديمقراطية
-	-				10 000	10 000	دولار أمريكي	جيبوتي
133 333	100				133 333	133 333	دولار أمريكي	الجمهورية الدومينيكية
210 000	100				210 000	210 000	دولار أمريكي	إكوادور
3 000 000	100				3 000 000	3 000 000	دولار أمريكي	مصر

إجمالي المدفوعات بما يعادلها بالدولار الأمريكي <sup>(ب)</sup>	المدفوعات كنسبة مئوية من مجموع المساهمات	وثائق المساهمة المودعة		التعهد أ		عملية المساهمة ج	السلفادور
		المعادن بالدولار الأمريكي ب <sup>(ب)</sup>	التاريخ	المعادن بالدولار الأمريكي ب <sup>(ب)</sup>	المبلغ		
100 000	100			100 000	100 000	دولار أمريكي	
-	-			60 000	60 000	دولار أمريكي	إريتريا
100 000	100	100 000	23 06-22	100 000	100 000	دولار أمريكي	إثيوبيا
40 000	100			40 000	40 000	دولار أمريكي	إسواتيني
-	-			100 000	100 000	دولار أمريكي	فيجي
17 154 620	100	17 154 620	12 05-21	17 154 620	15 000 000	يورو د	فنلندا
19 557 652	100	19 557 652	29 12-21	19 557 652	17 101 211	يورو هـ	
106 000 000	100	106 000 000	29 07-21	106 000 000	106 000 000	دولار أمريكي	فرنسا
-	-	500 000	17 08-21	500 000	500 000	دولار أمريكي	غابون
50 000	100			50 000	50 000	دولار أمريكي	غامبيا
50 000	100			50 000	50 000	دولار أمريكي	جورجيا
(د) 101 200 823	100	101 200 823	28 07-21	101 200 823	88 490 000	يورو	ألمانيا
2 000 000	100			2 000 000	2 000 000	دولار أمريكي	غانا
97 210	100			97 210	85 000	يورو	اليونان
20 000	100			20 000	20 000	دولار أمريكي	غرينادا
375 000	83	450 000	23 09-21	450 000	450 000	دولار أمريكي	غواتيمالا
79 359	40			200 000	200 000	دولار أمريكي	غينيا
712 690	100			712 690	712 690	دولار أمريكي	غيانا
176 000	80	220 000	05 10-21	220 000	220 000	دولار أمريكي	هايتي
47 000 000	100	47 000 000	29 12-21	47 000 000	47 000 000	دولار أمريكي	الهند
2 306 860	67	3 460 290	29 03-22	3 460 290	3 460 290	دولار أمريكي هـ	
10 000 000	100	10 000 000	24 11-21	10 000 000	10 000 000	دولار أمريكي	إندونيسيا
14 295 517	100	14 295 517	03 12-21	14 295 517	12 500 000	يورو	أيرلندا
25 000	100			25 000	25 000	دولار أمريكي	إسرائيل
96 065 874	100	96 065 874	08 06-21	96 065 874	84 000 000	يورو	إيطاليا
(د) 57 300 000	100	57 300 000	05 08-21	57 300 000	6 084 784 410	بين ياباني	اليابان
200 000	100			200 000	200 000	دولار أمريكي	الأردن
37 000	100			37 000	37 000	دولار أمريكي	كازاخستان
1 000 000	100			1 000 000	1 000 000	دولار أمريكي	كينيا
(د) 31 000 000	100			31 000 000	31 000 000	دولار أمريكي	الكويت
91 500	100			91 500	91 500	دولار أمريكي	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
115 000	100			115 000	115 000	دولار أمريكي	ليسوتو
10 000	100			10 000	10 000	دولار أمريكي	ليبيريا
4 460 201	100			4 460 201	3 900 000	يورو	لكسمبرغ
200 000	100	200 000	04 08-21	200 000	200 000	دولار أمريكي	مدغشقر
100 000	100			100 000	100 000	دولار أمريكي	ملاوي
70 000	100	70 000	17 11-22	70 000	70 000	دولار أمريكي	ماليزيا
281 201	100			281 201	281 201	دولار أمريكي	مالي
50 000	100			50 000	50 000	دولار أمريكي	ملديف

إجمالي المدفوعات بما يعادلها بالدولار الأمريكي <sup>(ب)</sup>	المدفوعات كنسبة مئوية من مجموع المساهمات	وثائق المساهمة المودعة		التعهد أ		عملية المساهمة ج	
		المعادن بالدولار الأمريكي ب <sup>(ب)</sup>	التاريخ	المعادن بالدولار الأمريكي ب <sup>(ب)</sup>	المبلغ		
100 000	100	100 000	12 02-21	100 000	100 000	دولار أمريكي	موريتانيا
3 333 334	67			5 000 000	5 000 000	دولار أمريكي	المكسيك
1 500	100			1 500	1 500	دولار أمريكي	ولايات ميكرونيزيا الموحدة
10 000	8			120 000	120 000	دولار أمريكي	منغوليا
11 436	100			11 436	10 000	يورو	الجبل الأسود
800 000	100	800 000	18 03-22	800 000	800 000	دولار أمريكي	المغرب
-	-			100 000	100 000	دولار أمريكي	موزامبيق
6 000	100			6 000	6 000	دولار أمريكي	ميانمار
75 000	100			75 000	75 000	دولار أمريكي	نيبال
82 913 998	100	82 913 998	09 08-21	82 913 998	72 500 000	يورو	مملكة هولندا
2 905 850	100	2 905 850	08 03-22	2 905 850	4 500 000	دولار نيوزيلندي	نيوزيلندا
150 000	100	150 000	01 09-21	150 000	150 000	دولار أمريكي	نيكاراغوا
174 356	100			174 356	100 000 000	فرنك الجماعة المالية الأفريقية	النيجر
-	-			5 000 000	5 000 000	دولار أمريكي	نيجيريا
68 196 887	100	53 462 992	17 11-21	68 196 887	648 000 000	كرونه نرويجية	النرويج
2 629 000	26	10 000 000	28 04-21	10 000 000	10 000 000	دولار أمريكي	باكستان
				280 000	280 000	دولار أمريكي	باراغواي
375 000	100	375 000	31 01-22	375 000	375 000	دولار أمريكي	بيرو
700 000	100	700 000	03 09-21	700 000	700 000	دولار أمريكي	الفلبين
1 793 618	100			1 793 618	1 568 340	يورو	البرتغال
6 961 406	51	13 560 000	24 06-22	13 560 000	13 560 000	دولار أمريكي	جمهورية كوريا
30 000	100	30 000	17 10-22	30 000	30 000	دولار أمريكي	جمهورية مولدوفا
-	-			9 000 000	9 000 000	دولار أمريكي	الاتحاد الروسي
100 000	100			100 000	100 000	دولار أمريكي	رواندا
20 000	100			20 000	20 000	دولار أمريكي	ساموا
20 164	100			20 164	20 164	دولار أمريكي	سان تومي وبرينسيبي
-	-			25 300 000	25 300 000	دولار أمريكي	المملكة العربية السعودية
-	-			400 000	400 000	دولار أمريكي	السنغال
100 000	100			100 000	100 000	دولار أمريكي	سيراليون
10 000	100			10 000	10 000	دولار أمريكي	الصومال
500 000	100			500 000	500 000	دولار أمريكي	جنوب أفريقيا
-	-			50 000	50 000	دولار أمريكي	جنوب السودان
-	-			100 000	100 000	دولار أمريكي	جزر سليمان
3 992 810	100			3 992 810	3 491 313	يورو	إسبانيا ز
1 000	- 10			1 001 000	1 001 000	دولار أمريكي	سري لانكا
87 356 272	100	87 356 272	05 07-21	87 356 272	800 000 000	كرونه سويدية	السويد
50 197 586	100	50 197 586	26 07-21	50 197 586	47 000 000	فرنك سويسري	سويسرا

إجمالي المدفوعات بما يعادلها بالدولار الأمريكي (ب)	المدفوعات كنسبة مئوية من مجموع المساهمات	وثائق المساهمة المودعة		التعهد أ		عملة المساهمة ج	
		المعادن بالدولار الأمريكي ب (ب)	التاريخ	المعادن بالدولار الأمريكي ب (ب)	المبلغ		
4 500	100			4 500	4 500	دولار أمريكي	طاجيكستان
300 000	100			300 000	300 000	دولار أمريكي	تايلند
50 000	100			50 000	50 000	دولار أمريكي	تونغا
1 243 979	100	1 250 000	08 02-22	1 250 000	1 250 000	دولار أمريكي	تونس
3 000 000	60	5 000 000	02 11-21	5 000 000	5 000 000	دولار أمريكي	تركيا
300 003	100			300 003	300 003	دولار أمريكي	أوغندا
3 000 000	100	3 000 000	22 09-21	3 000 000	3 000 000	دولار أمريكي	الإمارات العربية المتحدة
31 336 640	67	47 004 960	16 03-23	47 004 960	36 960 000	جنيه استرليني	المملكة المتحدة
120 000	100			120 000	120 000	دولار أمريكي	جمهورية تنزانيا المتحدة
86 000 000	67			129 000 000	129 000 000	دولار أمريكي	الولايات المتحدة الأمريكية د
50 000	100			50 000	50 000	دولار أمريكي	أوزبكستان
200 000	33	600 000	26 04-21	600 000	600 000	دولار أمريكي	فييت نام
				560 000	560 000	دولار أمريكي	زامبيا
200 000	100			200 000	200 000	دولار أمريكي	زيمبابوي
<b>1 159 150 529</b>		<b>1 043 635 961</b>		<b>1 281 462 333</b>			<b>المجموع الفرعي للمساهمات العادية</b>
							<b>المساهمات الخاصة من الدول غير الأعضاء والكيانات الأخرى</b>
20 000	100			20 000	20 000	دولار أمريكي	الكرسي الرسولي
<b>1 159 170 529</b>		<b>1 043 635 961</b>		<b>1 281 482 333</b>			<b>مجموع المساهمات</b>

## الحواشي

أ لأغراض هذا التقرير، تشمل التعهدات ما يلي: (1) تعبير صريح عن النوايا الحالية للدول الأعضاء بالمساهمة في موارد الصندوق؛ و(2) دفعات مباشرة يتسلمها الصندوق دون إعلان مسبق.

ب جرى تحويل المبلغ إلى قيمته بالدولار الأمريكي باستخدام متوسط سعر الصرف على النحو المبين في الفقرة 10 من قرار مجلس المحافظين 219-د/44.

ج لا ينطبق في اللغة العربية.

د يخضع لموافقة الحكومة/البرلمان والإجراءات القانونية الداخلية.

هـ موجز قروض الشركاء الميسرة: جدير بالذكر أن عنصر المنحة خاضع لتأكيد الدولة العضو

عنصر المنحة في قروض الشركاء الميسرة		قروض الشركاء الميسرة		عملة المساهمة ج	الدولة العضو
المعادل بالدولار الأمريكي ب	المبلغ	المعادل بالدولار الأمريكي ب	المبلغ		
19 557 652	17 101 211	68 618 481	60 000 000	يورو	فنلندا
3 460 290	3 460 290	20 000 000	20 000 000	دولار أمريكي	الهند
<b>23 017 942</b>					

و مدفوعات بسندات إذنية.

ز تعهدت إسبانيا بمبلغ 5 000 000 يورو. وجرى تسجيل مبلغ قدره 1 508 687 يورو على أنه تعويض عن إطار القدرة على تحمل الديون لفترة التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق على النحو الوارد في الوثيقة EB128/2019 R.44، ومبلغ 3 491 313 يورو على أنه تعهد لفترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق.